

École Côte-du-Soleil
Procès-Verbal de l'APÉ – 12 janvier 2022

APÉ Minutes - January 12th, 2022

Présents – Attendees: Alice, Annie, Margot, Natasha, Vincent, Andrea, Rachelle, Chris, Joleen, Laurel

1. Adoption de l'ordre du jour / Adoption of the agenda

Proposé par Natasha – Proposed by Natasha

Secondé par Chris – Seconded by Chris

Motion carried

2. Adoption du procès-verbal du mois de décembre / Adoption of December Minutes

Proposé par Alice – Proposed by Alice

Secondé par Chris – Seconded by Chris

Motion carried

3. Rapport de la présidente / President's report

● Table ronde, présentation

Round table, introduction

● Bricolage, chocolat chaud, cannes de Noël et oranges, ça a fait du bien d'être là pour les enfants, c'était festif surtout avec la musique de Jean-Marc.

Craft, hot chocolate, candy canes and oranges, felt good to be present for the kids, it was jolly with Jean-Marc's music.

● Les discussions continuent avec Melissa du Club Bon Accueil, elle a entendu les commentaires des parents, c'est un bon partenariat.

Continue to discuss with Melissa, from the French Club, she heard concerns from parents, good partnership.

● Sac de livres, pas de nouveau.

Book bag, no update.

● Entrer en contact avec les parents, offrir des rencontres zoom ou à l'extérieur dans la nouvelle année, pas beaucoup d'activité sur les réseaux sociaux, tout le monde devrait aimer, partager la page et faire des commentaires qui attireraient plus de parents, partager des photos et histoires. Andrea a besoin d'être invité sur la page Facebook.

Reaching parents, zoom/outdoor gatherings in the New Year, no activity on social media, everyone should like, share, comments to expand exposure, sharing photos and stories.

Andrea needs an invite to the FB page.

● COVID, pas de nouvelle sauf un courriel de la Fédération des Parents qui est en contact avec le Conseil Scolaire.

COVID, no update, email from FPFBC that met with CSF.

4. Rapport du directeur / Principal's report

● Le travail avec la nation Tla'amin continue pour la pancarte en avant de l'école, elle a reçu une approbation, Ivan va incorporer des dessins autochtones.

Working with the Tla'amin on the street sign, it has been approved, working with Ivan to incorporate native design.

● L'autobus nord a subi un bris mécanique cette semaine; l'école a accommodé les familles.

North bus is not running this week due to mechanical problems, school is accommodating.

- Présentation du plan d'adaptation face aux possibles fermetures d'école, partagée en français.
Presentation on the adaptive plan for possible school closure, sent in French this week.
 - Sera distribuée en français dès que la traduction est prête.
Will be distributed in English when translated.
 - La vérification quotidienne est très importante.
Daily symptoms check is very important.
 - Raisons: pas de service de transport, pas de d'équipe d'entretien, beaucoup de personnel absent
Reasons: no bus, no cleaning team, too many teachers missing
 - La fermeture pourrait être continue dépendamment des situations, sécurité de tous est la priorité.
Could be continual depending on situations, safety is first.
 - C'est un plan qui on l'espère ne sera pas nécessaire.
It is a plan, hope not to act on it.
 - Ce pourrait être une décision de dernière minute.
Could be a last minute decision.
 - Emmanuelle et Anastasia sont les professeurs suppléants.
Emmanuelle and Anatasia are the teachers on call.
- Présentation sur Covid, santé et sécurité dans les écoles. Elle était en anglais mais Vincent a parlé en français. C'était de l'information sur le variant Omicron et les actions à prendre pour éviter des cas. L'école a un comité qui s'assure que tous les plans et actions sont suivis.
Presentation Covid, health and safety in schools. It was written in English but Vincent presented in French. It was information on the Omicron variant and actions taken by the school to help avoid Covid, there is a school committee to ensure that every plan/actions are followed.
 - Les activités parascolaires sont approuvées par le ministère. Les visiteurs sont acceptés si c'est pour le bien-être des élèves. Vincent suggère des activités à l'extérieur.
Extracurricular activities still allowed from the Ministry. Visitors are allowed if it is for wellbeing of the students. Vincent suggested outdoor activities.
 - Ces directives sont pour le mois de Janvier, à être révisées en février.
This is mostly for the month of January, to be reviewed in February.
 - Alice a mentionné que les élèves sont heureux d'être de retour en classes, tout comme leurs parents, le personnel et autres qui passent à travers de moments de stress. Vincent a dit que nous devons travailler ensemble car le niveau de stress est assez haut présentement. Chris a demandé à Vincent de remercier le personnel pour nous.
Alice mentioned that students are happy to be back in school, as well as their parents, school staff and others as they are all experiencing stress. Vincent said that we have to work collaboratively, stress is as at a peak right now, Chris asked Vincent to say thank you to the staff.

5. Rapport de la trésorière / Treasurer's report

La bourse de Gaming a été reçue.

Gaming grant received.

Pas de rapport due à un manque de communication.

No report due to miscommunication.

Annie va communiquer avec Genevieve pour les prochaines réunions.

Annie will communicate with Genevieve to discuss next meeting.

6. Correspondance / Correspondence

La Fédération des Parents envoie beaucoup de courriels, ils ont envoyé un questionnaire à propos du protocole de Covid, Alice a partagé ce courriel avec l'exécutif. Elle cherche aussi à faire des consultations sur des politiques en révision, Alice a demandé si quelqu'un est intéressé.

FPFBC sends a lot of emails, questions about the covid protocol, Alice forwarded the email to the executives. Looking for consultation on some policy update, Alice asked if anyone is interested.

7. Demande des professeurs / Teacher requests

Alice n'a pas reçu de nouvelles demandes; Vincent non plus car la première semaine était plutôt de l'organisation.

Alice did not received any requests; same with Vincent as this week has been about organization.

Margot a mentionné qu'elle a parlé avec les professeurs de ses enfants and ils ont dit qu'ils recevaient une bourse pour acheter des prix ou pizza. L'APÉ pourrait donner des bourses ou acheter des prix à distribuer aux professeurs. C'est quelque chose auquel penser, à ajouter au procès-verbal de la prochaine réunion.

Margot said that she talked to her kids' teachers and they mentioned that they get a grant to purchase pizza or prizes. APE could give grants or purchase prizes for the teachers. Something to think about, add to the agenda for next month's meeting.

Rachelle a dit que certains professeurs ont des pots, donne des billets/billes aux élèves qui parlent en français et un nom est pigé à la fin de la semaine.

Rachelle mentioned that some teachers have jars, give tickets/marble to students when they speak French and someone's name is picked at the end of the week.

8. Varia / Any other business

a) Repas chauds / Hot lunches

Rachelle a demandé si nous devons attendre au mois de février mais Vincent a dit que des repas emballés individuellement est acceptable.

Rachelle asked if we had to wait until February, Vincent said that no as long as the food is individually packed.

Les 28 janvier et 10 février sont les prochaines dates, Alice et Andrea vont les organiser.

January 28, February 10 are the next ones, Alice and Andrea will organize.

Rachelle a des idées, va partager à la prochaine réunion et s'occupera de repas chauds au printemps.

Rachelle has ideas, will share at the next meeting and will head hot lunches in the Spring.

Margot a parlé avec Avi et il serait intéressé à nous offrir des repas au coût de 10\$. Il lui a offert quelques idées. Le consensus est que le prix est trop élevé pour les parents, surtout s'ils ont plus qu'un enfant à l'école. Nous pouvons garder cette idée en tête, pour des événements de parents ou repas pour les professeurs. Nous devrions avoir un prix en tête pour lui demander ce qu'il pourrait nous offrir. La moyenne devrait être entre 5\$ et 7\$, donc 6\$. Margot aimerait que les repas chauds soient santé, offrir une option avec un coût pas trop intimidant, elle a dit qu'une cuisine française serait bien. Peut-être que l'APÉ pourrait payer le repas à tous. Margot parlera à Avi, elle va lui parler vendredi.

Margot talked to Avi and he would be interested in offering meal at a \$10 price range. He offered some ideas to her. Consensus is that the price is too high for the parents, especially if they have more than one child. We will keep this option in mind, parents event or teachers lunch. We should have a price in mind and go back to Avi with this number. \$5-7 is the average, so maybe \$6 would be better. Margot would like to offer a healthy meal, different options with a price point that it is not intimidating. French inspired was mentioned. Maybe the APE could pay meals to the entire school. Margot to go back to Avi, she will talk to him this Friday.

b) Événements virtuels ou en plein air pour le printemps / Virtual or Outdoor Events for the Spring

Alice a eu une belle conversation avec Melissa, elle lance l'idée d'un picnic à l'extérieur. Nous pourrions offrir du popcorn et limonade et proposer une visite pour que les gens apprennent plus à propos du CBA et de l'école. La fin de mai serait un bon temps. Vincent travaille avec CBA pour organiser des activités, planifier de mois en mois à cause des restrictions actuelles. Alice had a great chat with Melissa, Spring picnic outside is an idea. We could offer popcorn and lemonade, and a tour so that people see the CBA and learn about the school. End of May would be the timeframe. Vincent is working with CBA to organize activities, doing it month by month due to current constraints.

Idée pour un événement virtuel pour familles, une soirée bingo, le 19 février, c'est une longue fin de semaine donc il faudra changer la date. Tout le monde semble intéressé et une soirée en semaine serait préférable.

Virtual event for families, bingo night on February 19th, long weekend so the date needs to change. Everyone seems interested and a week day would be better.

c) Mur de soutènement et drainage du terrain / Retaining wall & field drainage

Est-ce que l'APÉ devrait envoyer une autre lettre à la ville que c'est encore un problème? Vincent n'a pas de nouvelles de la maintenance donc oui, une autre lettre devrait être envoyée à Russell Brewer. Alice va préparer une ébauche et la distribuer.

Should the APÉ reach out to the City as it continues to be an issue still? Vincent does not have an update from the maintenance so yes, another letter should be sent to Russell Brewer. Alice will draft a letter and pass it around.

Le dernier procès-verbal devra être révisé car le montant pour expansion été erroné.

The minutes from the last meeting should be reviewed as the amount was wrong for the expansion.

d) Club Bon Accueil et Garderie / French Club & Garderie

Le coût de la garderie en après-midi retourne au prix "drop in", s'il y a une augmentation des enfants, le coût restera effectif. Le coût des matins (7:30 au son de la cloche) sera de 8\$, l'après-midi (3 à 5:30pm) sera de 7\$ de l'heure, minimum 1 heure et puis chargé de la demie-heure.

The afternoon fees are going back to drop-in, if there is an increase in attendance, the fees will remain. Drop-in mornings (7:30am to bell) is \$8, Drop-in afternoons (3-5:30pm) will be \$7 an hour, minimum charge is 1 hour and then charged by the 1/2 hour.

Le CBA offrera des taux mensuels aux familles qui ont besoin de la garderie à tous les jours.

The CBA is willing to offer monthly fees if some of the families need care every day.

e) Collecté de bouteilles sans contact / Contactless Bottle Drive

L'APÉ aura un compte "Returning Express-It" pour l'école. Selon l'expérience d'Annie, il faudra aviser les parents des règles à suivre car le "Bottle Depot" y adhère sévèrement.

There will be a Returning Express-It account set up for the school. Annie mentioned that parents will have to be made aware of the rules as the Bottle Depot follows them very closely.

f) Levée de fonds / Fundraising

Idée de vendre du sirop d'érable avec le CBA, Alice va demander à Melissa comment travailler ensemble pour réaliser cette idée. Les commandes pourraient être récupérées au picnic du printemps.

Idea to see maple syrup with CBA, Alice will inquire with Melissa to partner up and pick up could be at the spring picnic.

Vendre du café 32 Lakes (prix de gros est 11\$, un peu plus pour le décafé, vente est autour des 16\$, donc 5\$ de profit pour chaque sac). Margot va préparer une liste de commande et offre de faire les livraisons avec ses enfants. Elle va créer un code de promotion pour offrir la vente à toute la communauté.

Sell 32 Lakes Coffee (\$11 wholesale price, more for decaf, \$16 is average price so \$5 would be the profit per bag). Margot will make an order sheet and will be delivering with her kids. She will set up a promo code to allow to entire community to order.

L'APÉ devrait offrir des ventes annuelles, travailler avec les saisons et en faire la promotion avec tous.

APÉ should offer annual campaigns, work with the seasons and promote to everyone about it.

9. Points d'action / Action items

- *Suivi pour les sacs de livre - Book bag follow-up - Alice*
- *Ajouter Andrea à la page Facebook de l'école - Add Andrea to the ÉCS Facebook page - Alice*
- *Tous devraient partager idées et histoires sur Facebook ou partager les histoires - Everyone should share ideas and stories on Facebook ou share posts - Tous Everyone*
- *APÉ devrait donner un budget à chaque professeur ou offrir d'acheter des prix - APÉ to grant money to each teacher or purchase prizes for teachers - Tous Everyone*
- *Partage des idées de Rachelle pour les repas chauds - Rachelle to share hot lunches ideas - Prochaine réunion Next meeting*
- *Suivi de la réunion entre Margot et Avi - Follow up on meeting between Margot and Avi - Prochaine réunion Next meeting*
- *Planifier un picnic pour le mois de mai - Plan a picnic for the month of mai - Prochaine réunion Next meeting*
- *Planifier Soirée bingo - Plan the Bingo night - Prochaine réunion Next meeting*
- *Suivi avec la ville pour le mur de rétention - Follow up with the city about the wall - Alice*
- *Réviser le chiffre de l'expansion dans le procès-verbal de la dernière réunion - Review the number from the expansion from the last meeting - Marie (confirmer le chiffre avec Alice Confirm number with Alice)*
- *Ouvrir un compte Returning Express-It - Open a Return it Express account - Alice*
- *Sirop d'érable - Maple Syrup - Alice*
- *Feuille de commande et code promo pour le café - Coffee order form and promo code - Margot*

10. Levée de la réunion / End of meeting

La réunion est levée à 8:30pm, proposé par Rachelle et secondé par Alice.

Meeting adjourned at 8:30pm, proposed by Rachelle and Alice

Prochaine réunion, le 9 février à 7pm / Next meeting February 9th at 7pm